

## Εγκαινιάστηκαν οι δύο αναστηλωθέντες ορθόδοξοι ιεροί ναοί στο Αρμπίν και το Αζ-Ζαμπαντάνι



Ο πρόεδρος του Τμήματος Εξωτερικών Εκκλησιαστικών Σχέσεων (ΤΕΕΣ) του Πατριαρχείου Μόσχας μητροπολίτης Βολοκολάμσκ Αντώνιος συμμετείχε στις 22 Ιανουαρίου 2023 στη Θεία Λειτουργία στον ιερό ναό του Αγίου Μεγαλομάρτυρος Γεωργίου του Τροπαιοφόρου στη συριακή πόλη Αρμπίν.

Αυτός ο ναός υπέστη σοβαρές ζημιές συνεπεία των εχθροπραξιών πλησίον της συριακής πρωτεύουσας κατά την περίοδο των εντατικών συγκρούσεων με τους ενόπλιους τρομοκράτες. Πρόσφατα ολοκληρώθηκαν τα έργα αναστήλωσής του, που χρηματοδοτήθηκαν με οικονομικά μέσα της Ρωσικής Ομοσπονδίας με την υποστήριξη της Ρωσικής Ορθόδοξου Εκκλησίας.

Πριν τη Θεία Λειτουργία τελέσθηκαν τα εγκαινία του αναστηλωθέντος ιερού ναού, που έγιναν από

τον Μακαριώτατο Πατριάρχη της Μεγάλης Θεουπόλεως Αντιοχείας και Πάσης Ανατολής Ιωάννη Ι΄ και τον μητροπολίτη Βολοκολάμσκ Αντώνιο. Στο συλλείτουργο, του οποίου προέστη ο Μακαριώτατος Πατριάρχης Ιωάννης, επίσης συμμετείχαν ο μητροπολίτης Αντώνιος, ιεράρχες τής κατά Αντιόχειαν Ορθοδόξου Εκκλησίας, οι μητροπολίτες Χαλεπίου και Αλεξανδρέττας Εφραίμ, Χαμίου Νικόλαος, οι επίσκοποι Νταράι Μωυσής, Σεργιουπόλεως Ιωάννης, Ιεραπόλεως Αρσένιος, κληρικοί του Πατριαρχείου Αντιοχείας, καθώς και οι συνοδεύοντες τον μητροπολίτη Αντώνιο, ο σύμβουλος του Πατριάρχη Μόσχας και Πασών των Ρωσσιών Κυρίλλου πρωθιερέας Νικόλαος Μπαλασόφ, ο αναπληρωτής πρόεδρος του ΤΕΕΣ πρωθιερέας Ίγκορ Γιακιμτσούκ, ο εκπρόσωπος του Πατριάρχη Μόσχας και Πασών των Ρωσσιών παρά τον Πατριάρχη Αντιοχείας και πάσης Ανατολής αρχιμανδρίτης Φίλιππος Βασίλτσεφ.

Από το ιερό την Θεία Μυσταγωγία παρακολούθησαν οι επίσκοποι Λαρίσσης Μωυσής και Σελευκείας Ρωμανός. Στον ναό παρέστησαν ο πρέσβης της Ρωσίας στη Συρία Α. Γεφίμοφ, ο διοικητής του Σώματος Στρατευμάτων των ενόπλων δυνάμεων της Ρωσικής Ομοσπονδίας στην Αραβική Δημοκρατία της Συρίας, στρατηγός Α.Ν. Σερντιουκόφ κ.ά.

Στο κήρυγμά του ο Μακαριώτατος Πατριάρχης Αντιοχείας Ιωάννης Ι΄ συνεχάρη τους παρισταμένους για την αναστήλωση και τα εκ νέου εγκαίνια του ιερού ναού του Αγίου Μεγαλομάρτυρος Γεωργίου του Τροπαιοφόρου στην πόλη Αρμπίν. «Γνωρίζουμε κάλλιστα αυτή την πόλη, στην οποία κατοικούν εκπρόσωποι της χριστιανικής και της μουσουλμανικής κοινότητας, που όλοι τους αξίζουν να συνυπάρχουν μέσα στην καλοσύνη, με αξιοπρέπεια και να εκπληρώνουν τις πνευματικές τους ανάγκες», τόνισε ο Μακαριώτατος και συνέχισε: «Σήμερα ευγνωμονούμε τον Κύριο, για το ότι μετά από όσα συνέβησαν εδώ στο Αρμπίν, αφότου καταστράφηκαν τόσα κτήρια, εμείς, χριστιανοί και μουσουλμάνοι, συγκεντρωθήκαμε σε αυτό τον ναό, όπου τελέσθηκε η πρώτη μετά την αναστήλωσή του Θεία Λειτουργία».

Αφού αναφέρθηκε στην παρουσία στην πανήγυρη του προέδρου του Τμήματος Εξωτερικών Εκκλησιαστικών Σχέσεων (ΤΕΕΣ) του Πατριαρχείου Μόσχας, όπως και επισήμων εκπροσώπων της Ρωσικής Ομοσπονδίας, ο Μακαριώτατος υπογράμμισε: «Η παρουσία σας εδώ για άλλη μια φορά επιβεβαιώνει την ενότητα, η οποία συνδέει τις Εκκλησίες μας, Αντιοχείας και Ρωσίας. Είμαστε ενωμένοι. Στο πλαίσιο αυτής της ενότητας το ρωσικό κράτος και η Ρωσική Ορθόδοξη Εκκλησία αποφάσισαν να μας βοηθήσουν να αναστηλώσουμε όσα έχουν καταστραφεί από τον πόλεμο».

Ο πατριάρχης Ιωάννης διαπίστωσε ότι οι κάτοικοι του Αρμπίν χριστιανοί και μουσουλμάνοι είναι καλοί άνθρωποι, οι οποίοι επιδιώκουν την ειρήνη. «Οι εκδηλώσεις της τρομοκρατίας, του εξτρεμισμού και του αμοιβαίου μίσους, οι φόνοι, οι απαγωγές φιλήσυχων κατοίκων και άλλα εγκλήματα, που διαπράχθηκαν στο Αρμπίν και τις παρακείμενες περιοχές και πόλεις, μακράν απέχουν από όσα απασχολούν τη ζωή των ντόπιων κατοίκων, από την επιδίωξη το αγαθού και της αγάπης για τον Θεό, που έχουν. Η Συρία ήταν και παραμένει μια σπουδαία από πολιτιστική άποψη χώρα για όλο τον κόσμο, από όπου πολλά πολιτιστικά και πολιτισμικά επιτεύγματα απλώθηκαν σε άλλα κράτη. Έτσι θα είναι και στο εξής».

Απευθυνόμενος στον μητροπολίτη Αντώνιο ο Προκαθήμενος της Ορθόδοξου Εκκλησίας της Αντιοχείας ανέφερε: «Εκτιμούμε πολύ τη βοήθεια, που παρασχέθηκε στη Συρία και στην Ορθόδοξη Εκκλησία της Αντιοχείας, βοήθεια η οποία επέτρεψε μεταξύ άλλων στους ανθρώπους να επανέλθουν στις οικίες τους. Γι' αυτό προσευχόμαστε ώστε εσάς και όλους, όσοι σας βοηθούν, να σας συνοδεύουν σε αυτή τη ζωή η δύναμη, η υγεία και η προκοπή. Για μας είναι μεγάλη χαρά να αναπέμπουμε σε αυτό τον αναστηλωθέντα ναό την προσευχή για την επαναφορά της ειρήνης και της ευημερίας στη γη της Συρίας». Σε ανάμνηση της κοινής προσευχής ο Μακαριώτατος Πατριάρχης Ιωάννης προσέφερε στον μητροπολίτη Βολοκολάμσκ Αντώνιο εικόνα της Υπεραγίας Θεοτόκου.

Ο πρόεδρος του Τμήματος Εξωτερικών Εκκλησιαστικών Σχέσεων του Πατριαρχείου Μόσχας μητροπολίτης Βολοκολάμσκ Αντώνιος εκ μέρους όλων των μελών της αντιπροσωπείας της Ρωσικής Ορθόδοξου Εκκλησίας απευθύνθηκε στον Μακαριώτατο Πατριάρχη Ιωάννη με ευγνωμοσύνη για τη δυνατότητα να λάβει μέρος στα εγκαίνια τού αναστηλωθέντος στο Αρμπίν ιερού ναού του Αγίου Γεωργίου και να συλλειτουργήσει με τον Μακαριώτατο σε αυτό τον ναό. «Φρονώ ότι διερμηνεύω την κοινή μας διάθεση, λέγοντας ότι σήμερα έχουμε μέσα στην ψυχή μας την αναστάσιμη αγαλλίαση. Η Ανάσταση είναι μια εορτή, κατά την οποία εορτάζουμε τον θρίαμβο της ζωής επί του θανάτου και του καλού επί του κακού. Δυστυχώς, αυτή η πόλη και η συριακή γη γενικότερα μέχρι σήμερα διατηρούν αρκετά αποτυπώματα του τρομερού πολέμου: μεγάλος αριθμός κατεστραμμένων κτηρίων, χαμένες ζωές εκείνων, οι οποίοι θανατώθηκαν από τους τρομοκράτες, διαλυμένες οικογένειες, πλήθος προσφύγων, οι οποίοι αναγκάστηκαν να εγκαταλείψουν αυτά τα μέρη για να σωθούν από τον πόλεμο. Αλλά σήμερα εδώ επανήλθε με νέα ζωή αυτός ο περικαλλής ναός, ο οποίος είχε κάποτε καταστραφεί, ενώ σήμερα τον βλέπουμε ενώπιόν μας με τόση εκπληκτική ευπρέπεια».

Όπως επεσήμανε ο πρόεδρος του ΤΕΕΣ, η αναστήλωση του ναού ήταν πραγματικό θαύμα, για το οποίο όλοι όσοι συμμετείχαν στη Θεία Λειτουργία ευχαρίστησαν τον Θεό. Ο μητροπολίτης Βολοκολάμσκ Αντώνιος υπογράμμισε: «Ο ναός, που εγκαινιάστηκε σήμερα, κατέστη ένα ακόμη ορατό σύμβολο της φιλίας, που συνδέει τις χώρες, τους λαούς και τις Εκκλησίες μας». Ο ιεράρχης ευχήθηκε ώστε ο ναός του Αγίου Μεγαλομάρτυρος Γεωργίου στο Αρμπίν επίσης να αποτελέσει σύμβολο της αναγεννώμενης Συρίας, μιας χώρας που επανέρχεται στην ειρηνική ζωή, μιας χώρας, όπου δίπλα - δίπλα ειρηνικά και με αλληλοκατανόηση θα συνυπάρχουν εκπρόσωποι διαφόρων λαών και θρησκειών, όπου όλοι τους, συμπεριλαμβανομένων των ορθόδοξων χριστιανών, του ποιμνίου του Πατριαρχείου Αντιοχείας, θα αισθάνονται ασφαλείς.

Μετάπειτα τους υψηλούς προσκεκλημένους καλωσόρισε ο προϊστάμενος του ιερού ναού του Αγίου Γεωργίου πρωθιερέας Δανιήλ Νάμε, προσφέροντας στον Μακαριώτατο Πατριάρχη Ιωάννη και τον μητροπολίτη Βολοκολάμσκ Αντώνιο αναμνηστικά ενθύμια.

Η παιδική χορωδία του ναού και ορχήστρα νεαρών ορθόδοξων προσκόπων έδωσαν συναυλία για τους συμμετέχοντες στους εορτασμούς. Οι φιλοξενούμενοι ξεναγήθηκαν στον χώρο του σχολείου και τα ενοριακά κτήρια στον περίβολο του ναού.

Την ίδια ημέρα ο Μακαριώτατος Πατριάρχης Ιωάννης με ιεράρχες της Εκκλησίας της Αντιοχείας και ο μητροπολίτης Αντώνιος με τη συνοδεία του, όπως και υψηλοί κοσμικοί προσκεκλημένοι κατευθύνθηκαν στην πόλη Αζ-Ζαμπαντάνι, όπου πραγματοποιήθηκαν τα εγκαίνια του ιερού ναού της Κοιμήσεως της Θεοτόκου, ο οποίος επίσης υπέστη ζημιές συνεπεία των εχθροπραξιών στη Συρία και αναστηλώθηκε με τη συνδρομή της Ρωσίας και της Ρωσικής Ορθόδοξου Εκκλησίας.

Σύμφωνα με τον Μακαριώτατο, η αναστήλωση του ναού κατέστη μια επιπρόσθετη αφορμή να επιστρέψουν οι άνθρωποι στη γενέτειρά τους και παρόλο που στο παρελθόν έμοιαζε με όνειρο ότι πολλοί θα επανέλθουν στο Ζαμπαντάνι και στον αναστηλωθέντα ναό, τώρα αυτό έγινε πλέον πραγματικότητα.

«Οι αδελφοί μας από τη Ρωσία μάς βοήθησαν να αναστηλώσουμε αυτόν τον ναό», υπογράμμισε ο Μακαριώτατος Πατριάρχης και συνέχισε: «Και τώρα ενώπιόν μας αναδείχθηκε αυτή η εκκλησία, που μοιάζει με πανέμορφη νύφη, χάρη στις τεράστιες προσπάθειες, που κατέβαλαν το ρωσικό κράτος και η Ρωσική Ορθόδοξη Εκκλησία».

«Η Ρωσική Ορθόδοξη Εκκλησία αποτελεί ένα ενιαίο σύνολο μαζί μας», διαπίστωσε ο Προκαθήμενος της κατά Αντιόχειαν Εκκλησίας και εξέφρασε την ευγνωμοσύνη του «στον ρωσικό λαό, το ρωσικό κράτος για τη βοήθεια που παρασχέθηκε όχι μόνο στην αναστήλωση του ναού στο Ζαμπαντάνι, αλλά και σε πολλές άλλες παρόμοιες πρωτοβουλίες».

Απευθυνόμενος στον πρόεδρο του ΤΕΕΣ ο Πατριάρχης Ιωάννης ανέφερε: «Σεις, Σεβασμιώτατε, ιδίοις οφθαλμοίς είδατε και ιδίοις ωσίν ακούσατε πώς ζει ο συριακός λαός. Είναι ένας λαός ειρήνης, αγάπης, ευγνωμοσύνης και αλληλεγγύης, ένας λαός που μακράν απέχει από τον πόλεμο, τον οποίο προσπαθούν να του επιβάλουν, απέχει από τον εξτρεμισμό και την τρομοκρατία. Είναι ένας λαός, που επιθυμεί να ζήσει ειρηνικά και αρμονικά με όλους. Θα ήθελα να Σας παρακαλέσω, αγαπητέ κ. Αντώνιε, όπως και τον αξιότιμο πρέσβη της Ρωσικής Ομοσπονδίας Α. Σερντιουκόφ να διαβιβάσουν τη βαθιά μας ευγνωμοσύνη και τις ειλικρινείς ευχαριστίες μας στον πρόεδρο της Ρωσικής Ομοσπονδίας Βλαδίμηρο Πούτιν, τον Αγιώτατο Πατριάρχη Κύριλλο και όλο τον ρωσικό λαό».

Αντιφωνώντας ο μητροπολίτης Βολοκολάμσκ Αντώνιος ανέφερε ειδικότερα: «Ακριβώς όπως οι καρδιές μας γέμιζαν με θλίψη όταν πλησιάζοντας την πόλη αυτή είδαμε τα τραύματα, που άφησε εδώ ο πόλεμος, έτσι αγαλλιούν οι καρδιές μας τώρα, βλέποντας τον αναστηλωθέντα στο Ζαμπαντάνι περικαλλή ναό». Η αναστήλωση αυτού του ναού ήταν αδελφικό δώρο του ρωσικού κράτους και του προέδρου του, καθώς και όλου του λαού της Ρωσίας στον αδελφικό συριακό λαό, επεσήμανε ο ιεράρχης.

Σε ανάμνηση της επισκέψεως στον ναό στον μητροπολίτη Βολοκολάμσκ Αντώνιο προσφέρθηκε μια ποιμαντική ράβδος, έργο ντόπιων τεχνιτών.

Ακολούθως, οι συμμετέχοντες στα εγκαίνια προσκλήθηκαν στην ενοριακή οικία, όπου συνομίλησαν με ενορίτες και άκουσαν τα μουσικά έργα, που ερμήνευσαν νέοι και παιδιά.

---

Μια πηγή: <https://mospat.ru/gr/news/89978/>